



AUTORISATION DE SÉJOUR POUR ÉTUDES

Mis à jour en
Octobre 2022

Indexe

- 1.** Ai-je toujours besoin d'un visa?
- 2.** Quelle est la procédure à suivre afin d'obtenir un permis de séjour pour études?
- 3.** Comment renouveler mon autorisation de séjour pour études en Espagne?
- 4.** Puis-je travailler en tant qu'étudiant·e?
- 5.** Les étudiant·e·s du milieu sanitaire peuvent-ils/elles travailler?
- 6.** Puis-je amener ma famille à vivre en Espagne en tant qu'étudiant·e?
- 7.** Puis-je changer mon permis de séjour pour études à un permis de résidence et travail sans avoir à quitter le pays?
- 8.** Mon temps de séjour en Espagne en tant qu'étudiant·e est-il comptabilisé pour l'obtention de la résidence de longue durée?
- 9.** Mon temps de séjour en Espagne en tant qu'étudiant·e est-il comptabilisé pour l'obtention de la nationalité par résidence?
- 10.** Étudiant·e·s internationa·ux·les en mobilité

1. AI-JE TOUJOURS BESOIN D'UN VISA?

Pour répondre à cette question il est nécessaire de faire la distinction entre les étudiant·e·s de l'Union Européenne (UE) aussi dit·e·s communautaires et les étudiant·e·s non-communautaires.

1.1 Étudiant·e·s communautaires

- Moins de trois mois de séjour:

Si tu es un·e ressortissant·e de l'UE, tu as le droit d'étudier dans un autre pays de l'UE en présentant un simple **Document National d'Identité** ou un **passport valide**.

- Plus de trois mois de séjour:

Dans ce cas, tu devras demander ton inscription dans le Registre Central d'Étrangers, pour lequel il est requis:

1. D'être inscrit·e dans un centre éducatif reconnu;
2. De disposer de **revenus suffisants** (peu importe la source) pour pouvoir vivre sans aides financières;
3. D'être complètement couvert·e par une **assurance sanitaire** en Espagne.

Pour plus d'information sur la résidence en Espagne en tant que ressortissant·e de l'UE, tu peux consulter notre [**guide**](#) à ce sujet.

1.2 Étudiant·e·s non communautaires

- Moins de trois mois de séjour:

Tu auras besoin d'un **visa** de ton pays d'origine à moins que celui-ci ai un **accord d'exemption** de visa pour des séjours de courte durée.

- Plus de trois mois de séjour:

Dans ce cas, tu auras besoin d'un **visa**, ce document sera suffisant pour un séjour inférieur à six mois en tant qu'étudiant·e.

- Plus de six mois de séjour:

Si ton séjour est censé être supérieur à six mois, en plus d'un **visa**, tu devras demander une **Carte d'Identité d'Étranger** (TIE) au plus tard un mois après ton arrivée en Espagne. Celle-ci peut être délivrée depuis un commissariat de police ou un Bureau des Étrangers approuvés.



2. QUELLE EST LA PROCÉDURE À SUIVRE AFIN D'OBTENIR UN PERMIS DE SÉJOUR POUR ÉTUDES?

2.1 Documents à présenter pour la demande d'un visa étudiant

- Si la demande se fait **en dehors de l'Espagne**:
Tu auras besoin de présenter un **formulaire de demande de visa imprimé** et dûment rempli et signé à une Ambassade ou un Consulat espagnol.
- Si la demande se fait **depuis le territoire espagnol**:
Tu auras besoin d'un **formulaire officiel de demande de visa (EX00)** dûment rempli et signé, et d'une preuve que tu séjourne **légalement** en Espagne et que tu effectues ta demande de visa au moins **un mois avant l'échéance de ton séjour légal**.

En plus de cela, peu importe où tu effectues ta demande de visa, tu devras présenter:

- Un **passport ou un document de voyage** avec une validité d'au moins **quatre mois** postérieure à la demande de visa.
- Une **preuve d'admission dans un centre éducatif** (lettre d'admission, certificat d'inscription, etc.).
- Un **extrait de casier judiciaire** de ton pays d'origine ou pays de résidence légale (seulement pour un séjour supérieur à six mois et si la personne demandeuse est majeure).
- Prouver que tu disposes de **moyens suffisants** pour subsister à tes besoins pendant ton séjour approuvé en Espagne et pour retourner à ton pays d'origine. Tu devras prouver que tu possèdes suffisamment de moyens économiques (à travers d'une lettre de reconnaissance de bourse, des documents bancaires, etc.) et que tu disposes d'un logement en Espagne (famille d'accueil, résidence étudiante, etc.).
- Un **certificat médical officiel** prouvant que tu ne souffres d'aucune maladie sujette à une quarantaine selon le Règlement Sanitaire International (seulement pour les séjours supérieurs à six mois).
- Une **assurance médicale privée** qui puisse couvrir tous les éventuels coûts médicaux et assistanciers qui pourraient surgir pendant ton séjour.

- Si tu es un·e mineur·e non accompagné·e, une autorisation d'un·e parent·e ou représentant·e légal·e **pour ton déménagement et séjour en Espagne.**

N'OUBLIE PAS: Que si tu effectues ta demande dans un Consulat, ils pourraient te demander des documents additionnels.

2.2 Que dois-je faire une fois arrivé·e en Espagne?

Comme il a été dit précédemment, si ton séjour excède les six mois (180 jours), tu devras demander une **Carte d'Identité d'Étrangers** (TIE) au Bureau des Étrangers ou au Commissariat de Police le plus proche de ton lieu de résidence. Si ton séjour est inférieur à six mois, tu ne devras pas demander de TIE.



3. COMMENT RENOUVELER MON AUTORISATION DE SÉJOUR POUR ÉTUDES EN ESPAGNE?

L'autorisation de séjour pour études peut être renouvelée si tu as réussi à passer les cours, sujets ou crédits requis par ton institution afin de poursuivre tes études.

Où: Dans un **Bureau des Étrangers**, la **Sous-délégation gouvernementale** de ton lieu de résidence ou n'importe quel **registre public** (tu trouveras le lien du site web qui t'indique où se trouvent ces endroits à la fin du guide).

Quand: Pendant les **60 jours antérieurs à l'expiration de ton autorisation de séjour**. Ton autorisation de séjour initiale restera valide jusqu'à ce que ta demande soit résolue si elle est présentée durant ladite période approuvée. La demande d'extension de séjour peut aussi être présentée dans les 90 jours suivant l'expiration de ton autorisation de séjour initiale, cependant cela implique qu'une procédure de sanction puisse être ouverte à ton encontre, à l'issu de laquelle tu risques d'être **amendé·e**. Ainsi, nous recommandons la soumission de la demande d'extension avant la date limite.

Documents requis:

- **Le formulaire de demande (EX00)** dûment rempli et signé.
- Un formulaire d'autorisation d'un·e **parent·e** ou **représentant·e légal·e** pour les demandeur·rs·ses mineur·e·s.
- Un **passport ou un document de voyage** avec une validité d'au moins **quatre mois** postérieure la demande de visa.
- Documents prouvant que tu as **réussi les examens requis** pour passer à l'année suivante et que tu comptes poursuivre tes études, ton investigation, ta formation, ton stage ou ton bénévolat initial.
- Prouver que tu disposes de **moyens suffisants** pour subsister à tes besoins pendant ton séjour approuvé en Espagne et pour retourner à ton pays d'origine. Tu devras prouver que tu possèdes suffisamment de moyens économiques (à travers d'une

lettre de reconnaissance de bourse, des documents bancaires, etc.) et que tu disposes d'un logement en Espagne (famille d'accueil, résidence étudiante, etc.).

- Une **assurance médicale privée** qui puisse couvrir tous les éventuels coûts médicaux et assistanciers qui pourraient surgir pendant ton séjour.



4. PUIS-JE TRAVAILLER EN TANT QU'ÉTUDIANT·E?

L'autorisation de séjour pour étudiant·e·s te permet de travailler tant que tes études sont:

- Des études supérieures;
- Une formation pour l'emploi;
- Un certificat de professionnel; ou
- Aptitude technique ou qualification professionnelle pour un emploi.

Le travail, qu'il soit en tant que salarié·e ou indépendant·e, devra:

- Être compatible avec la réalisation des études;
- Ne pas excéder les **30 heures** hebdomadaires.

4.1 Documents requis pour l'autorisation de travail en tant que salarié·e

- Documents prouvant que **le travail est compatible avec l'achèvement des études.**
- Documents prouvant que tu disposes des **moyens financiers** suffisants afin de respecter les obligations contractuelles.
- **Un contrat de travail** signé par l'employeu·r·se et l'employé·e.
- Certificat du centre d'études indiquant l'horaire des cours afin de pouvoir **combiner travail et études.**
- Documents identifiants l'employeu·r·se:
 1. Si l'employeu·r·se est un·e indépendant·e: NIF ou NIE, ou consentement pour vérifier les données d'identité dans le Système de Vérification des Données d'Identité et de Résidence.
 2. Si l'employeu·r·se est une personne juridique (S.A., S.L., Cooperative, etc.):
 - Le NIF de l'entreprise et une copie de la constitution inscrite dans le registre correspondant.
 - Document public qui prouve que le ou la signataire de la demande d'autorisation de travail détient la représentation légale de l'entreprise.

→ NIF ou NIE du signataire de la demande d'autorisation de travail (mentionné ci-dessus) afin de pouvoir vérifier son identité dans le Système de Vérification des Données d'Identité et de Résidence.

Qui postule: L'**employeur·r·se** personnellement ou à travers d'une personne autorisée.

Où: Dans le **Bureau des Étrangers** de la province où les services seront fournis (le site web permettant de trouver ledit bureau se trouve à la fin du guide).

4.2 Documents requis pour une autorisation de travail en tant qu'indépendant·e

- **Formulaire de demande (EX12)** dûment rempli et signé.
- Un **passport ou un document de voyage** avec une validité d'au moins **quatre mois** postérieure la demande de visa.
- Documents prouvant que tu possèdes **la formation ou qualification légalement requise** pour l'exercice de l'occupation choisie.
- Documents prouvant que **le travail est compatible avec l'achèvement des études**.
- Certificat de membre, s'il est requis pour l'exercice de l'occupation choisie.
- Copie des documents prouvant que tu disposes de **fonds d'investissement suffisants** pour l'implémentation du projet.
- Pour les activités de commerce de détail et de prestation de services (énumérées dans l'annexe de la loi 12/2012) exercées dans des établissements permanents d'une superficie égale ou inférieure à 750 m², une déclaration responsable de

communication préalable doit être présentée, conformément à l'art. 71 bis de la loi 30/1992.

- Pour le reste des activités: fournir les autorisations ou licences requises pour le bon fonctionnement de l'activité prévue ou l'exercice de l'occupation.

Qui postule: L'**étudiant·e étranger·e** en personne.

Où: Au **Bureau des Étrangers** de la province où les services seront fournis (le site web permettant de trouver ledit bureau se trouve à la fin du guide).

Rappelle-toi: L'autorisation de travail aura la même durée que l'autorisation de séjour pour études.

L'autorisation de travail n'aura pas de limitation géographique, à moins de coïncider avec un période scolaire auquel cas elle devra être conciliable avec l'emplacement du centre éducatif.



5. LES ÉTUDIANT·E·S DU SECTEUR MÉDICAL PEUVENT-ILS/ELLES TRAVAILLER?

Les personnes étrangères titulaires d'un diplôme espagnol de médecine, de pharmacie, d'infirmier ou d'autres diplômes universitaires leur permettant de participer aux appels d'offres annuels à des concours sélectifs pour l'accès à des places de formation spécialisée dans le domaine de la santé appelés **MIR** (Médico Interno Residente), **peuvent**, si elles obtiennent une place, **exercer les activités professionnelles** dérivées des dispositions du décret royal 1146/2006, du 6 octobre, qui réglemente la relation de travail spéciale de la résidence pour la formation de spécialistes en sciences de la santé, **sans qu'il soit nécessaire d'avoir l'autorisation de travail correspondante**.

Il est impératif de notifier le **Bureau des Étrangers** de ce changement avant de commencer la formation.

PRENDS NOTE: Afin de valider ton diplôme étranger, tu devras contacter le Ministère de l'Éducation espagnol: [Homologación y convalidación de títulos y estudios extranjeros no universitarios | Ministerio de Educación y Formación Profesional \(educacionyfp.gob.es\)](https://www.educacionyfp.gob.es/)



6. PUIS-JE REGROUPER MA FAMILLE À VIVRE EN ESPAGNE EN TANT QU'ÉTUDIANT·E?

Oui, mais si tu es un·e étranger·e non-communautaire tu n'auras le droit de regrouper que:

- Ton ou ta **conjoint·e** ou **partenaire enregistré·e**;
- Tes **enfants** mineur·e·s, ou majeur·e·s s'ils ou elles ont un handicap et ne sont objectivement pas capables de subvenir à leurs besoins à cause de leur santé.

Qui postule: Le **membre de la famille résidant en Espagne** doit postuler pour la ou les personnes qu'il ou elle souhaite regrouper.

Où: Au **Bureau des Étrangers** de la province de résidence, ou en ligne à travers de la plateforme Mercurio s'il ou elle possède un certificat électronique (le site web pertinent se trouve à la fin du guide).

Quand: La regroupement familial peut se demander en même temps que l'étudiant·e fait sa demande d'autorisation de séjour pour études ou à une date postérieure, tant que son autorisation de séjour est valide.

Afin de pouvoir regrouper un membre de ta famille, tu devras fournir des preuves que tu disposes d'assez de **moyens économiques**, et prouvant les **relations de famille**, et dans le cas d'enfants majeur·e·s, des documents prouvant qu'ils ou elles ne sont objectivement pas capables de subvenir à leurs besoins.

PRENDS NOTE: Les proches d'étudiant·e·s regroupés résideront en Espagne sous les mêmes conditions administratives que la personne qui les a regroupés, car leur séjour dépend de celui de cette personne.

Dans aucun cas seront-ils ou elles (si regroupés par un·e étudiant·e) autorisé·e·s à travailler.

7. PUIS-JE CHANGER MON PERMIS DE SÉJOUR POUR ÉTUDES À UN PERMIS DE RÉSIDENCE ET TRAVAIL SANS AVOIR À QUITTER LE PAYS?

Oui, il est possible de transitionner d'une autorisation de séjour pour études à un permis de résidence et travail sans avoir à quitter l'Espagne.

Documents requis:

- **Formulaire (EX03)** dûment rempli et signé.
- Un **passport ou un document de voyage** avec une validité d'au moins **quatre mois** postérieure la demande de visa.
- Documents prouvant que tu possèdes **la formation ou qualification légalement requise** pour l'exercice de l'occupation choisie.
- Documents identifiants l'employeur·r·se:
 1. Si l'employeur·r·se est un·e indépendant·e: NIF ou NIE, ou consentement pour vérifier les données d'identité dans le Système de Vérification des Données d'Identité et de Résidence.
 2. Si l'employeur·r·se est une personne juridique (S.A., S.L., Cooperative, etc.):
 - Le NIF de l'entreprise et une copie de la constitution inscrite dans le registre correspondant.
 - Document public qui prouve que le ou la signataire de la demande d'autorisation de travail détient la représentation légale de l'entreprise.

→ NIF ou NIE du signataire de la demande d'autorisation de travail (mentionné ci-dessus) afin de pouvoir vérifier son identité dans le Système de Vérification des Données d'Identité et de Résidence.

- **Contrat de travail signé.**
- Certification, diplôme ou autre document prouvant que tu as passé avec succès et conclu ton travail de recherche, formation, études ou stage.
- Finalement, si ça n'a pas été présenté auparavant, le casier judiciaire du ou des pays où tu as résidé durant les 5 années antérieures à ton déménagement en Espagne.

Qui postule: L'**employeur·r·se** personnellement ou à travers d'une personne autorisée.

Où: Dans le **Bureau des Étrangers** de la province où les services seront fournis. Si la compagnie possède des centres de travail dans plusieurs provinces et plus de 500 employé·e·s, cela devra se faire dans l'**Unité des Grandes Entreprises de la Direction Générale des Migrations**.

Quand: Dans les 60 jours antérieurs ou 90 jours postérieurs à l'expiration de l'autorisation de séjour pour études. Si tu as respecté la date limite mais que ton autorisation de séjour expire avant la résolution de ta demande de permis de résidence et travail, **la validité de ton autorisation sera prolongée jusqu'à la résolution de ta demande.**



Qu'arrive-t-il aux personnes regroupées sous l'autorisation de séjour pour études quand je passe à un permis de séjour et travail?

Les personnes résidant en Espagne en vertu du regroupement familial et cohabitant avec la personne étrangère qui les a regroupés pourront de nouveau obtenir un permis de résidence pour regroupement familial s'ils continuent à réunir les conditions nécessaires (voir le [guide](#) de Regroupement Familial).

8. MON TEMPS DE SÉJOUR EN ESPAGNE EN TANT QU'ÉTUDIANT·E EST-IL COMPTABILISÉ POUR L'OBTENTION DE LA RÉSIDENCE DE LONGUE DURÉE?

La résidence de longue durée s'obtient après **5 ans** en Espagne, cependant il faut distinguer deux types de résidence de longue durée :

1. La résidence de longue durée "ordinaire"

Dans ce cas, le temps passé en Espagne sous le statut d'étudiant **n'est pas pris en compte** pour l'obtention de la résidence.

2. La résidence de longue durée pour les citoyen·ne·s de l'UE

Dans ce cas, le temps passé en Espagne sous le statut d'étudiant se comptabilise à **50%**. Par exemple, si tu as séjourné avec un permis d'étudiant·e en Espagne pendant quatre ans, cela contera comme deux ans de résidence aux fins de l'obtention de la résidence de longue durée.

Pour en savoir plus sur la résidence de longue durée, consulte notre [guide](#) à ce sujet.

9. MON TEMPS DE SÉJOUR EN ESPAGNE EN TANT QU'ÉTUDIANT·E EST-IL COMPTABILISÉ POUR L'OBTENTION DE LA NATIONALITÉ PAR RÉSIDENCE?

NON. Le temps de séjour en tant qu'étudiant en Espagne est comptabilisé en tant que **séjour** et non pas en tant que **résidence**.

Ainsi, le temps de passé en Espagne sous une autorisation de séjour pour études ne sera pas comptabilisé lors de la demande de nationalité espagnole par résidence.

VALIDE POUR TOUTES LES PROCÉDURES: Les documents provenant d'autres pays devront être traduits à l'espagnols ou une autre langue co-officielle du territoire de postulation (catalan, basque, etc.), et apostillés par l'autorité compétente du pays émetteur desdits documents selon la Convention de la Haye du 5 octobre 1961, ou légalisés par le Bureau Consulaire de l'Espagne compétant dans le pays de délivrance, sauf si le ou les documents concernés sont exemptés de légalisation en vertu d'une Convention Internationale.

10. ÉTUDIANT·E·S INTERNATIONAUX·LES EN MOBILITÉ

Il existe deux cas spéciaux qui permettent de faciliter le séjour d'étudiants étrangers souhaitant étudier partiellement ou prolonger leurs études en Espagne.

Mobilité étudiante

C'est une autorisation de séjour qui permet aux étudiant·e·s de séjourner en Espagne pour plus de 90 jours en participant à un programme de mobilité étudiante, ou d'enseignement secondaire et/ou baccalauréat dans un établissement scolaire ou scientifique officiellement reconnu.

Ceci est connu comme un "échange", au cours duquel les étudiants séjournent généralement au sein de familles d'accueil sélectionnées par l'entité qui organise ces séjours.

Mobilité étudiante au sein de l'Union Européenne

Toute personne étrangère ayant été **admise pour la réalisation ou prolongation de ses études dans un autre État membre de l'UE** peut demander à étudier ou à terminer une partie de ses études en Espagne.

Dans ce cas, **il n'est pas nécessaire d'obtenir un visa**, bien qu'il faille prouver que l'étudiant·e dispose de moyens financiers suffisants pour le séjour et qu'il ou elle a été admis·e dans un centre d'enseignement en Espagne.

La demande peut être présentée à tout moment avant l'entrée sur le territoire espagnol (auprès du Consulat espagnol) ou, une fois en Espagne, dans un délai maximum d'un mois à compter de la date d'entrée.

CONSULTE SUR INTERNET (en espagnol)

Sur la web Universia.es tu trouveras des informations utiles sur tes études en Espagne et l'homologation et convalidation de titres et diplômes étrangers :

[Universia España. Portal de las Universidades españolas](#)

Cette page web indique en détail les exigences et la procédure à suivre afin d'obtenir l'autorisation de séjour pour études, ainsi qu'afin de demander les autorisations de travail pour étudiant·e·s et de regrouper des proches:

[Autorización de estancia por estudios. Incluye anexos de Familiares y Trabajo cuenta ajena y propia. \(HI 3\) - Migraciones - Ministerio de Inclusión, Seguridad Social y Migraciones \(seg-social.es\)](#)

Cette page web indique la même information, spécifiquement pour les étudiant·e·s communautaires :

[Autorización de estancia por estudios. Movilidad dentro de la Unión Europea \(HI 9\) - Migraciones - Ministerio de Inclusión, Seguridad Social y Migraciones \(seg-social.es\)](#)

Cette page web indique la même information, spécifiquement pour les étudiant·e·s souhaitant réaliser leur mobilité au sein de l'UE :

[Autorización de estancia por movilidad de alumnos. Incluye anexo de Familiares \(HI 5\) - Migraciones - Ministerio de Inclusión, Seguridad Social y Migraciones \(seg-social.es\)](#)

Cette page web te mènera à tous les formulaires de demande cités dans ce guide:

[PORTAL DE INMIGRACIÓN. Modelos generales \(inclusion.gob.es\)](#)

Ce lien t'amènera a un modèle de demande de visa pour études en Espagne:

[Impreso de Solicitud de visado nacional.pdf \(exteriores.gob.es\)](#)

Cette page web explique quels documents doivent être legalisés et/ou apostillés et quelles sont les ressources disponibles afin de réaliser ces procédures:

[Legalización y apostilla \(exteriores.gob.es\)](https://exteriores.gob.es/)

Cette page web explique en détail le processus et les exigences afin de prolonger ton autorisation de séjour pour études :

[Prórroga de estancia por estudios, intercambio de alumnos, prácticas no laborales o servicios de voluntariado \(HI 8\) - Migraciones - Ministerio de Inclusión, Seguridad Social y Migraciones \(seg-social.es\)](https://seg-social.es/)

Cette page web explique en détail le processus et les exigences afin de modifier une autorisation de séjour à une autorisation de résidence et travail:

[Modificación de la situación de estancia por estudios, investigación, formación o prácticas a la situación de residencia y trabajo por cuenta ajena inicial. Incluye anexo de Familiares \(HI 65\) - Migraciones - Ministerio de Inclusión, Seguridad Social y Migraciones \(seg-social.es\)](https://seg-social.es/)

Cette page web t'indique les Bureaux des Étrangers de chaque province afin de savoir où tu peux déposer tes demandes:

[Extranjería en las Delegaciones del Gobierno \(mpt.gob.es\)](https://mpt.gob.es/)



Financiado por

